

Government Gazette

Staatskoeraant

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Vol. 547

Pretoria, 13 January
Januarie 2011

No. 33931

IMPORTANT NOTICE

The Government Printing Works will not be held responsible for faxed documents not received due to errors on the fax machine or faxes received which are unclear or incomplete. Please be advised that an "OK" slip, received from a fax machine, will not be accepted as proof that documents were received by the GPW for printing. If documents are faxed to the GPW it will be the sender's responsibility to phone and confirm that the documents were received in good order.

Furthermore the Government Printing Works will also not be held responsible for cancellations and amendments which have not been done on original documents received from clients.

CONTENTS

No.	Page No.	Gazette No.
PROCLAMATION		
1	Protection of Constitutional Democracy against Terrorist and Related Activities Act (33/2004): Notification by President in respect of entities identified by the United Nations Security Council	3 33931

INHOUD

No.	Bladsy No.	Koerant No.
PROKLAMASIE		
1	Wet op die Beskerming van Konstitusionele Demokrasie teen Terroriste- en Verwante Akwiteite (33/2004): Kennisgewing deur President ten opsigte van entiteite deur Veiligheidsraad van Verenigde Nasies geïndifiseer.....	5 33931

PROCLAMATION
by the
President of the Republic of South Africa

No. 1, 2011

**NOTIFICATION BY PRESIDENT IN RESPECT OF ENTITIES
IDENTIFIED BY THE UNITED NATIONS SECURITY COUNCIL:
SECTION 25 OF THE PROTECTION OF CONSTITUTIONAL
DEMOCRACY AGAINST TERRORIST AND RELATED ACTIVITIES
ACT, 2004**

I, Jacob Gedleyihlekisa Zuma, President of the Republic of South Africa, hereby, in terms of section 25 of the Protection of Constitutional Democracy against Terrorist and Related Activities Act, 2004 (Act No. 33 of 2004), give notice that the Security Council of the United Nations, under Chapter VII of the Charter of the United Nations, has amended the information reflected in the Annexure in respect of entities which have been identified as being -

- (a) entities who commit, or attempt to commit, any terrorist and related activity or participate in or facilitate the commission of any terrorist and related activity; or
- (b) entities against whom Member States of the United Nations must take the actions specified in the Resolutions of the said Security Council, in order to combat or prevent terrorist and related activities.

This Proclamation and the Annexure thereto, shall also be published on the South African Police Service Internet website:

<http://www.saps.gov.za>

The United Nations Security Council regularly updates the consolidated list in respect of additions and deletions. The updated consolidated list and key thereto are electronically available on the following websites on the Internet:

<http://www.un.org/Docs/sc/committees/1267/1267ListEng>

<http://www.un.org/Docs/sc/committees/1267/tablelist>

<http://www.saps.gov.za> (link to above website)

Future deletions or additions to the lists will be published as and when information to that effect is received from the United Nations Security Council.

Signed at Pretoria on this 15th day of December Two Thousand and ten.


PRESIDENT

By Order of the President -in -Cabinet


E N MTHETHWA
MINISTER OF THE CABINET

PROKLAMASIE
van die
President van die Republiek van Suid-Afrika

No. 1, 2011

**KENNISGEWING DEUR PRESIDENT TEN OPSIGTE VAN ENTITEITE
DEUR VEILIGHEIDSRAAD VAN VERENIGDE NASIES
GEÏDENTIFISEER: ARTIKEL 25 VAN DIE WET OP DIE BESKERMING
VAN KONSTITUSIONELE DEMOKRASIE TEEN TERRORISTE-EN
VERWANTE AKTIWITEITE, 2004**

Hiermee gee ek, Jacob Gedleyihlekisa Zuma, President van die Republiek van Suid-Afrika, ingevolge artikel 25 van die Wet op die Beskerming van Konstitusionele Demokrasie teen Terroriste-en verwante Aktiwiteite, 2004 (Wet No. 33 van 2004), kennis dat die Veiligheidsraad van die Verenigde Nasies, ingevolge Hoofstuk VII van die Handves van die Verenigde Nasies die inligting soos vervat in die Aanhangsel gewysig het ten opsigte van entiteit wat geïdentifiseer is as synde -

- (a) entiteit wat terroriste- of verwante aktiwiteite pleeg of poog om dit te pleeg, of daaraan deelneem of die pleging van terroriste- of verwante aktiwiteite faciliteer; of
- (b) entiteit teen wie Ledestate van die Verenigde Nasies die stappe moet doen wat in Resolusies van die bedoelde Veiligheidsraad bepaal is, ten einde terroriste- en verwante aktiwiteite te voorkom of te bekamp.

Hierdie Proklamasie, sowel as die Aanhangsel daartoe, moet ook op die Suid-Afrikaanse Polisiediens Internet webwerf gepubliseer word:

<http://www.saps.gov.za>

Die Veiligheidsraad van die Verenigde Nasies dateer gereeld die gekonsolideerde lys op ten opsigte van byvoegings en weglatings. Die lys en die sleutel daartoe is beskikbaar op die volgende webwerwe op die Internet:

<http://www.un.org/Docs/sc/committees/1267/1267ListEng>

<http://www.un.org/Docs/sc/committees/1267/tablelist>

<http://www.saps.gov.za> (skakel met bovenmelde webwerwe)

Toekomstige invoegings by of weglatings uit die lys, sal in die Staatskoerant gepubliseer word soos en wanneer inligting daaroor van die Veiligheidsraad van die Verenigde Nasies ontvang word.

Geteken te Pretoria op hierdie 15de dag van Desember Tweeduised-en-tien.



PRESIDENT

Op las van die President-in-Kabinet


EN MTHETHWA

MINISTER VAN DIE KABINET

ANNEXURE A
**SECURITY COUNCIL AL-QAIDA AND TALIBAN SANCTIONS COMMITTEE ADDS NAMES
OF TWO INDIVIDUALS TO ITS CONSOLIDATED LIST**

On 3 November 2010, the Security Council Al-Qaida and Taliban Sanctions Committee approved the addition of the two entries specified below to its Consolidated List of individuals and entities subject to the assets freeze, travel ban and arms embargo set out in paragraph 1 of Security Council resolution 1904 (2009) adopted under Chapter VII of the Charter of the United Nations.

A. Individuals associated with the Taliban

TI.A.148.10. Name: 1: AGHA 2: JAN 3: ALIZAI 4: na

Name (original script): اغا جان علیزی:

Title: Haji **Designation:** na **DOB:** a) 15 Oct. 1963 b) 14 Feb. 1973 c) 1967 d) Approximately 1957 **POB:** a) Hitemchai Village, Helmand Province, Afghanistan b) Kandahar, Afghanistan **Good quality a.k.a.:** a) Haji Agha Jan Alizai b) Hajji Agha Jan c) Agha Jan Alazai d) Haji Loi Lala e) Loi Agha **Low quality a.k.a.:** na **Nationality:** Afghan **Passport no.:** na **National identification no.:** na **Address:** na **Listed on:** 4 Nov. 2010 **Other information:** Has managed a drug trafficking network in Helmand, Afghanistan. Has regularly travelled to Pakistan.

TI.K.149.10. Name: 1: SALEH 2: MOHAMMAD 3: KAKAR 4: na

Name (original script): صالح محمد کاکار:

Title: na **Designation:** na **DOB:** Approximately 1962 **POB:** Nulgham Village, Panjwai District, Kandahar, Afghanistan **Good quality a.k.a.:** Saleh Mohammad **Low quality a.k.a.:** na **Nationality:** Afghan **Passport no.:** na **National identification no.:** na **Address:** na **Listed on:** 4 Nov. 2010 **Other information:** Has run an organized smuggling network in Kandahar and Helmand provinces, Afghanistan. Previously operated heroin processing laboratories in Band-e-Timor, Kandahar, Afghanistan. Has owned a car dealership in Kandahar, Afghanistan.

In accordance with paragraph 14 of resolution 1904 (2009), the Committee has made accessible on its website the narrative summaries of reasons for listing of the above names, at the following URL: <http://www.un.org/sc/committees/1267/narrative.shtml>.

The Committee's List is updated regularly on the basis of relevant information provided by Member States and regional organizations. This is the twenty-sixth update of the List in 2010. An updated List is accessible on the Committee's website at the following URL: <http://www.un.org/sc/committees/1267/consolist.shtml>.
